



.....  
.....

..... من (1185/581م) .....  
.....  
.....  
.....  
..... (614/1217) ..... WrightWilliam .....  
1852.

.....  
.....

.....  
.....  
.....  
..... 1671 .....  
.....  
.....

.....  
.....

**.....**

.....  
.....- .....  
.....

.....  
.....  
.....



????????? ????? ??? ?????????? ???????????.

????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?? ??? ?? ??????  
??? ?? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????? ??? ??????  
. <sup>4</sup> ?????? ?????????????? (????????????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? <sup>3</sup> ?????? ??????  
??  
<sup>5</sup> ??? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??? ??? 1649

????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ??? ?????? ?????? ??????  
????????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????????  
?? ?????????? ?? ?? ?????? ??? ?? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ???  
??  
?? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??? ?????????? ???????????????.

????? ??? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????? ??????  
. ?????? ?? ?? ?????????????????????? ?? ??? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????????? ???

?????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?? ??? ?????? ??  
????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?? ??? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????? ?? ??????  
????????????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ??? ?????? ??????????. ?????? ?????? ??? ??????  
????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????? (1820) ??????????  
????????????????? 1810-1812? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? <sup>6</sup> ?????????????? ??????????????  
??? ??? ?????????????? ?????????? ?? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?????? ??????????????  
??? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????? 1854-1855.

????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? (1883)  
??  
??? ?????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? 1861.

????? ?????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? (1897)  
????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??????  
????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ??? ??????????  
????????? ??? ?????????? ?? ??? ?????????????? ?????? 1840-1843? ??? ?????? ?????????????? ??????



????????????????.

??? ?? ??? ??????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????.

???? ?? ??? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? -?? ???  
??  
??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ???  
??? "???" ?????? ??????" ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????

??? ?? ??? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
???1931??  
???? ?????? ??????:

"???? ????? [???? ???? ????] ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????"

????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
1882??  
????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? 1921 ?? ?????? ??????.

????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????? (1949) ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? 1900? ??? ?????? ?????? ?????? ??????  
????? "?? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ????  
123????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? 16????.

???? ?? ?? ?????? ??? ????????

?? ??? ??? ????????

?????? ?? ?????????? ?????????? ????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ??????  
???? ?? ?????? ??????? ?????? ??????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ??? ??????????  
1630-1635? ????? ??????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ??? 1637-1641? ???  
????? ?????? ?????? ?? ?????? ??????? ??????????? ??????????? ??? ??? ?????????????? ??????????.

??  
??  
???????????????????????????? 400 ?????? ?????? 270 ?????????????? ??? ?????????? ?????? ??????????  
13?? ?????????? ??? 1692 ??? ??????

??? ?????????????????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?? ?????? ?????? ?? ??? ?????????  
????? ?????? ?? ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ??????? ??????????? ?????? ?????? (?1726) ?? ?????  
?????????? ??????????? ??? ??? ??? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????? ??????  
?????????? ?? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????????? ?? ??? ??????.

?????? ?????????? ?????????? ?????? ????????

????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ???  
??? ??? ?? ?????? ?????? ??????????? ?????? ??? ?????????? ?? 1636? ?????? ??? ?????? ??? ??  
????????? ??????????? ?????????? ??????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ???  
????????????? ??? ?????????? ?? ?? ??? ?????? ??? ??? ?????????????? ??????????? ??????????? ??????????????  
????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????.

????? ??????? ?? ??? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ??? 1645 ??????? ?? ??????????  
????????? ?????????????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??????????????  
??? ?????? ???1671.





??? [????? ??? ????? ?????????]?? ??? ????? ??? ????????? ????????? ????????? ??????????  
??  
????? ?? ?????? ??????? ?????? ?????? ??????????? ??? ??????? ????????? ?????? ?????? ?? ???  
??"

16

? ????? ????? ?????????????? ?? ?? ???  
????? ?????? ?? ??????????? ?????? ?? ????????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?????? ?????? ??????  
??  
?? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ??????  
?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?? ??????????  
????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ??????  
????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ??????????????  
????????????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????????????? ??????????????

17

??  
????????????????? ??? ?????? ?? ??? ??? ??? ??? ??? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??? ??????????  
????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ??? ?? ??? ?????? ?? ?????????? ??????????  
?????? ?? ?????????? ?? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?????? ??  
????????????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??????

**??? ?????????? ?????????????? ??? 1671 ??? ?? ??????:**

??? ??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ?? 1671?  
????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ??? ??? ??? ?????????? ?? ?????????? ??????????  
??  
?? ??? 1349? ??? ?????? ??? ?????? (581??/1185?) ?????? 170 ?????????? ?????? ?????? ??????????  
????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????? (1362?) ?????? ??  
. ??? ??? ?????? <sup>18</sup>????????? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ??? ?? ?????? ?????????? ???  
????????? ??? ?????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ??? ??? ?????????? ??????????????  
????? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??  
????????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????????

.....  
.....  
.....<sup>19</sup> - ..

".....[.....].....  
.....  
.....  
.....<sup>20</sup>....."

.....  
.....  
.....  
.....<sup>21</sup> ..... 1643-1739  
.....<sup>22</sup> ..... 1671-1783

.....  
.....  
.....  
.....<sup>23</sup>....."

..... ??:

".....  
.....  
.....  
.....<sup>24</sup>....."

.....  
.....  
.....  
.....  
.....<sup>25</sup>.....  
.....

???????????? ?????? ??? ??? ??????:

"?? ????? ?????????? ????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????? ??  
???????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????? ??????  
.<sup>26</sup>????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ??????????"

??? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? (1704) ?????? ?????? ??????????  
????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ??? ??? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ??????????????  
????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?? ? . ??? ?????????? ?? ??????????  
??? ????:<sup>27</sup>????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??????????

?? ??? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ??? ?????????????????? ?????????? ??????????  
????????????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ??? ??? ?????? ?????? ??????????  
??  
??? ?????????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????????????????? ???  
.<sup>28</sup>?????????????"

????? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ??  
????.

**?????? ?? ?? ???????**

????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????? ??????500 ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ??????????  
????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ??????  
?????????!

????????? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????  
????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????? ??????????  
?? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? autodidactus Philosophus ??????????  
??  
????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????????  
????? ?????? ?? ???.





36. "???????? ???? ????????? ?????? ?? ????? ?? ??????"

???? ?????? ????? ?????? ??? ?? ???? ????????????? ????????????? ?????????? ??? ??? ???  
 ?????????? ??? ?? ????????? ?? ??? ????????? ?? ????? ????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ?????? ???  
 ?????? ?????????? ?????????????? ??? ?? ???? ????????? ?? ?????????? ??? ?????? ????????? ?????? ???  
 ????? ??? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ??????  
 ?????? ?????????? ???.

???????????? ?????????????????? ??? ?? ???????:

???? ????????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?? ????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????  
 ??? ?????????????? ?? ??? 1671?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??????????????: ???  
 ?????????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ??????????.

???? ?????? ?? ??? 1708? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ??????????  
 ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????????  
 ???  
 ??? ?? ??? ??? 1982? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ??????????.

??  
 ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????????????  
 ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ???????????:

?????????	???????? ??????????	???????? ???????
????????? ???????  ???????  Edward Pococke,	<i>Philosophus Autodidactus siue Epistola Abi Jaafar, Ebn Tophail de Hai Ebii Yokdhan. In qua Ostenditur quomodo ex Inferiorum contemplatione ad Superiorum notitiam Ratio humana ascendere possit, Ex Arabica in Linguam Latinam versa ab Edvardo Pocockio.</i>	1671

<p>???? ??? (?????????) George Keith  (The Quakers)</p>	<p>An Account of the Oriental Philosophy, Shewing The Wisdom of some renowned Men of the East ; And particularly, The profound Wisdom of Hai Ebn Yokdan, both in Natural and Divine things ; Which he attained without all Converse with Men (while he lived in an Island a solitary life, remote from all Men from his Infancy, till he arrived at such perfection) Writ Originally in Arabick, by Abi Jaaphar Ebn Tophail ; And out of the Arabick Translated into Latine, by Edward Pocok, a Student in Oxford; And now faithfully out of his Latine, Translated into English: For a General Service.</p>	<p>1674</p>
<p>???? ??????  The George Ashwell  n ...; Tophail forth not long</p>	<p>The history of n Yockdan, an Indian prince, or, self taught philosopher written originally in the Arabick tongue ...; Tophail Abi Jaafar Eb not long ago in the original Arabick, with the Latin version by Edw. Pocock...; and now translated into English  ibn Muhammad fayl ?Abd al-Malik, d. 1185., Pococke, Edward, 1604-1691., Ashwell, George, 1612-1695</p>	<p>of 1686 Eb</p>
<p>????????? ??????</p>	<p>?????? ??????? ?? 12???????</p>	<p>1696</p>

	<p>???????:</p> <p><i>The History of Josephus the Indian Prince.</i></p> <p>??? ??? ?? ????? ????? ??</p> <p>?????:</p> <p>: <del>Greene</del>, Robert  <i>Pleasant and Delightful History of Dorastius.</i></p>	
<p>?????? ?????</p> <p>Simon Ockley</p>	<p><i>The Improvement of Human Reason, Exhibited in the Life of Hai Ebn Yokdhan: Written in Arabick above 500 years ago, by Abu Jaafar Ebn Tophail, in which is demonstrated by what methods one may, by the meer LIGHT of NATURE, attain the knowledge of things Natural and Suprenatural, more particularly the Knowledge of God, and the Affairs of Another life,... Illustrated with proper Figures. Newly Translated from the Original Arabick, by Simon Ockley... With an Appendix in which the possibility of Man`s attaining the True Knowledge of GOD, and things necessary to Salvation, without Instruction, is briefly considered.</i></p>	<p>1708</p>
<p>??? ???????</p> <p>P. Bronnle</p>	<p><i>The Awaking of The Soul, Rendered from the Arabic with Introduction.</i></p>	<p>1904</p>



?????? A.S. Fulton	????? ??????? ?????????? ????????? ?????? ???????: <i>The History of Hayy Ibn Yaqzan,</i> <i>by Abu Bakr Ibn Tufail.</i>	1929
?????? s Hayy Lenn Evan Goodman	<i>Ibn</i> <i>Yaqzan: A</i> <i>Philosophical Tale.</i>  New York.	1972 Tufayl
????? ????? Riad Kocache	<i>Journey of the Soul: The Story of</i> <i>Hai bin Yaqzan.</i>  London.	1982

??? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ??? ??????????  
? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ??????

[????? 133] ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ??????????  
?????? ?????? ??? ??? 703??/1303?? ?? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ??? ??????????  
????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??? 1671.

????????? ?????? ?????? ??? ??? 1180??/1766?? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??????????  
?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ??? 1900 ?? ??????  
????????.

? ??????.?????? ?????????? ????????????

? ?????????? ?????? ??????????.??? ??????? ??????????

? ??????.?????? ??? ??????????????

??????????????

??? ??? ?????????? ????? ??? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????  
??  
?????????.

??? ??? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ???  
?????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ???????  
????????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ??? ?????? ??????????  
????? ??? ?????? ??? ?????? ?? ??? ?? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ?????????? ??????????  
??  
?????? ??? ?????? ?? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??  
?????? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????????????? ???.

????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? (????? ?????? ???  
??????23?????)??  
???..??  
????????!

??? ?????? ?? ?? ?????? -????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????? -?? ?????????? ???  
????????? ?????????????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????  
????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ??????  
?????? ??? ?????? ?????? ?? ??? ?????? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ??? ??????  
????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?? ??? ?? ??????????  
<sup>38</sup>????????????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?? ??????

?????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ??????????  
<sup>39</sup> ?????????? ?????? ?????????? ?? 17 ?????? 1671

??? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ?? ?? ?????? ?????? ??? ?????????? ?? ?????? ??????????



التي كانت لها أهمية كبيرة في تعزيز العلاقات العربية والدولية. وقد شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً في السنوات الأخيرة، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية.

ومنذ عام 1950، أصبحت العلاقات العربية والدولية أكثر تعقيداً، وذلك نتيجة لتغيرات الوضع العالمي. وقد لعبت العلاقات العربية والدولية دوراً مهماً في تعزيز السلام والتعاون بين الدول العربية والدولية.

في عام 1904، شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية. وقد لعبت العلاقات العربية والدولية دوراً مهماً في تعزيز السلام والتعاون بين الدول العربية والدولية.

في عام 1929، شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية. وقد لعبت العلاقات العربية والدولية دوراً مهماً في تعزيز السلام والتعاون بين الدول العربية والدولية.

في عام 1950، شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية. وقد لعبت العلاقات العربية والدولية دوراً مهماً في تعزيز السلام والتعاون بين الدول العربية والدولية!!

في عام 1950، شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية. وقد لعبت العلاقات العربية والدولية دوراً مهماً في تعزيز السلام والتعاون بين الدول العربية والدولية. وقد شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً في السنوات الأخيرة، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية.

في عام 1950، شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية. وقد لعبت العلاقات العربية والدولية دوراً مهماً في تعزيز السلام والتعاون بين الدول العربية والدولية.

في عام 1950، شهدت العلاقات العربية والدولية تطوراً كبيراً، وذلك بفضل الجهود المبذولة من قبل الحكومات والشعوب العربية والدولية. وقد لعبت العلاقات العربية والدولية دوراً مهماً في تعزيز السلام والتعاون بين الدول العربية والدولية.



???? ?????????? ????? ????? ?????????? ??? ????? ?????????? ?????????? ????? ????? ?? ?????? ??  
????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ????? ?? ??????????????  
????????? ??? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??????????  
????????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????? ??????????????

????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ????? 1904 ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
??? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??  
????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
?? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??????  
????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????? ?????? ??? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??????????  
????????? ?? ??? ?????????? ??????

??? ??? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?????? ??????????  
??  
????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ??? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????????  
????????????? ?? ??????????

????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? "????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????  
? "????? ?????? ??????????<sup>44</sup>?? ?????????? ?????????? ??????????: ?????????? ?????????? ?????????? ??????"  
????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ... ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
.<sup>45</sup>????????????? ..."

????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? -????????? ?????????? ?????????? -????????? ??????  
??? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ??  
????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? (?????????) ?????? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ??????????  
??? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ???  
????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ???  
????????? ?? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????

????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????

??: ??? ????? ?????? ?? ????? ??????? ????? ??? ?? ????????

??? ?? ?????? ?????????? ?????? ???????Hispaniam??? ??? ?????? ?????? ?????????  
??? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??????46Andalusia ?Andalosenis?????????  
?????????. ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?? ?? ?????? ??????????  
?????? ?????????? ?? ??? ??????.

????????? ?????????????? ????????? (?????????) ?????? ?????? ?Spain??? ?????? ??? ??? ??????????  
????????? ?????????? ?????????????? ?????? ???philosophers-Spanish????? ?????????? ??????????  
????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
?????? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ?? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ??????  
? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????????Moors????????? ?? ?????????? ?????? ??? ??????????  
?? ?????? 91??/710?? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??  
.47????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??? ??? ?????????????? ?? ??? ??????????

???? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????  
????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??? ??? ??? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????  
????????????? ?? ?????????? ?? ??????????. ??? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????  
?? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ??????: ?? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????  
????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??????????????  
????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????  
????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ??? ??? ??  
?????? ??? ?????????? ?????????? ??????????. ?????? ?? ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??????????  
????????? ?????????????? ??????????- ?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??????????  
????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ??? ??  
?????? ??????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?? ??????  
48????? ??????????

???? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ??????????  
?????????? ?????????? ?????????? ??? 1720? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??????????

1929? ???? ???? ?????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ????????? ??????  
????? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?? ?? ?? ??????.

????????

*Bibliotheca Arabico-Hispana Escorialensis.1*

???? ??????? ?? ????????? ?????? ??????? ?????? ??????? ??????? ?????? ??????  
? 24 (????: ?? ?????? ?????? ??????????? 1990)? 2505. ?????????????

*3 Specimen Historia Arabum.*

, 13 (2),(pp. 423-436), P.426. **Al Qantara**4 Harvey, Leonard Partick (1992), "British Arabists and Al Andalus",

5 ?????? ?????? ????? (?????)?"?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??????? ??? ?? ??????????" ?????  
? ?????????? ?????? 6? ??????? 1 (1975)? 243-44. ??????????

*History of the Dominion of the Arabs in Spain.6*

*Histoire des Musulmans d'Espagne Jusqu'a la Conquete de l'Andalusie par les Amoravides.7*

*The History of the Mohammedan Dynasties in Spain.8*

, (London: Published by The Trustees of The British Catalogue of Arabic Books in The British Library 9 Ellis, A. G. (1967),  
(First published 1894).Museum).

?????? ??? ?????? ??????? ?????????? ??????????? ??????????:

? ?. ??????? ??? ?????????????? ?. ?????????? 1840-1843? ??? ?????? ?????????? ????? ??????1847?????????  
?????? ?? ??????? ?. ??????? 1861? ?? . ?????? ?????????????? ?????? ?. ????? 1846????????? ?????? 1855-61?  
? ?. ?????????????????? ??????? ??? ?????? ??? ??????. ?????????????????? 1844? ????? ?????????????? 1866?  
1873? ? ?. ?????????????????? ?. 1841... ???????.



? 22 (?????: ???? ?????? ??????? 1959)? 70-71.??? ???? ???? ?? ?? ??????? ?????: ??? ?????:

? ??????1 (?????1931)? ? 42. ?????? ???????11 ?????????? ???? ?????????? "?? ?? ?????? ??????? ?? ??????"  
?????? ??????? ?????? ?? ??????? ?????? ??????? ??????: ????? 23 (?????? ?????? 1931).

? ??????? ?????????? ?????????? ?????? ??????? (?????????: ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ??? ??????? ??????:  
????????? ?????????? ?????????? 1995)? ?14.

13 Colin Wakefield (1994), "Arabic Manuscripts in the Bodleian Library: The Seventeenth-Century Collections". In: Russell, G. New York. Koln: E.J. Brill).Pp. Leiden. , (*Arabic Interest of The Natural Philosophers in Seventeenth-Century England*A. (Ed.)," 130-135.

? ?58.??? ???? ???? ?? ?? ???????4 ??? ?????:

, *Journal of Arabic Literature*15 Nahas, Michael, "A Translation of Hayy B. Yaqzän by the Elder Edward Pococke (1604-1691)".  
vol.16:pp. 88-90,1985, p.88.

??  
??? ??? ??????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ??????? ?????

?????? ?????: ?????? ?????? ?????? (??????)? "?? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????: ??????? ?????? 1604-1691"  
? ?????? 2 (1987)? ?27. ??????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ??????????????????

Cass, , (London: Frank. *Studies in the History of the Near East* P.M Holt, "An Oxford Arabist: Edward Pococke (1604-91)", In:  
1973), A. Pp. 3-26.

16 ?????? ???? ?????? "?? ???? ?????????? ?????????? ?? ?????????: ??????? ?????? 1604-1691"? ?27.

17 ??????? ???? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?? ??????? ??????????  
?????:

Russell, G. A, ""The Impact of the Philosophus Autodidactus": Pocockes, John Locke and the Society of Friends". In: Russell, . (pp. 224-265). (Leiden. New York. "*Arabic Interest of The Natural Philosophers in Seventeenth-Century England*G. A. (Ed.),  
Koln: E.J. Brill, 1994). Pp.226-227.



? ????? ? 10599? (5????? ?????? ?????28 ????? ??????: "??? ??? ??? ????? ??? ?????? ??????? ????????"  
?????? 2007).

29 ????? ????? ????? "?? ?? ?????? ????? ????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ????? ?????? ?????? ???" ?????  
??????12? (?????? 1979)? 49.???? ???????

30 "The Impact of the Philosophus Autodidactus", p.228.

31 ????? ?????? "?? ??? ????? ??? ??????? ??????" ? 175-176.

??????9? ??????1 (1973)? 9.??????32 ????? ?????? "??? ?????: ?? ????????? ??? ????????? ??????????????" ?????

33 ????? ????? ????? "?? ?? ?????? ????? ????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ????? ?????? ?????? ???" ? 49.

34 ??????? ?????? ??????? ??????.

35 ????? ????? ????? "?? ?? ?????? ????? ????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ????? ?????? ?????? ???" ? 45?  
.The legacy of Islam?????? ?? ?? ??

36 ????????? ?????????? "?? ??? ?? ????? ??? ??? ??????" ? 19.

? ? 12-13. ?? ?? ?????? ?????? ????????? ???????

38 "The Impact of the Philosophus Autodidactus", p.226.

39 "The Impact of the Philosophus Autodidactus", p. 232.

? ? 13.?? ?? ?????? ?????? ?????? ??????

(?????: ????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????: ?????? ?????????? ?????? ??????  
????????? 1983)? ? 174-175.

42 ??????? ??????? ?????????? ? 179.

..., (London, Edm. *The Improvement of Human Reason, Exhibited in the Life of Hai Ebn Yokdhan* Simon Ockley,43  
Powell,1708), p. 167.

44 ؟؟؟؟ ؟؟؟؟ "؟؟؟ ؟؟؟؟: ?? ؟؟؟؟؟؟؟ ؟؟؟ ؟؟؟؟؟؟؟ ؟؟؟؟؟؟؟؟؟؟؟"؟ 76.

45 ؟؟؟؟؟؟ ؟؟؟؟؟؟؟ ؟11 ؟؟؟؟؟ (3).

, (H. Hall: *Oxonii Philosophus Autodidactus siue Epistola Abi Jaafar, Ebn Tophail de Hai Ebii Yokdhan* Edward Pococke,46  
[Oxford], 1671. p.15 and p.20.

p. 14, note (2). *The Improvement of Human Reason*, 47

48 ؟؟؟؟؟؟ ؟؟؟؟؟؟؟ ؟ 194-195.